

PRE/POST Monthly Fire Drill Checklist
"Lista de verificación de simulacros mensuales de incendio
ANTES/DESPUÉS"

1. Date and time scheduled for upcoming fire drill. Make sure you change the times of the monthly drills to maximize practice during different times.

a. Date: _____ Time: _____

"Fecha y hora programadas para el próximo simulacro de incendio. Asegúrate de cambiar los horarios de los simulacros mensuales para maximizar la práctica en diferentes momentos."

"fecha, hora"

2. Exits are marked with Primary Exit or Secondary Exit signs. This will ensure your program is familiar with the different evacuation routes.

a. Primary Exit: _____ Secondary Exit/Exits: _____

"Las salidas están marcadas con letreros de 'Salida Principal' o 'Salida Secundaria'. Esto garantizará que su programa esté familiarizado con las diferentes rutas de evacuación."

"Salida Principal, Salida Secundaria/Salidas"

3. On the day of the fire drill, place a picture of fire (see below) in the area you mark as the non-exit. In addition to placing a picture of fire in the area, you can also block the area off using various objects that would block the exit.

a. Label and block the area where fire will be: _____

"El día del simulacro de incendio, coloque una imagen de fuego (ver abajo) en el área que marque como no salida. Además de colocar una imagen de fuego en el área, también puede bloquear el área usando varios objetos que obstruyan la salida."

"Etiquete y bloquee el área donde estará el fuego."

4. Sound your alarm of choice to signal the drill has begun and document this process using the Fire Drill Log located at the bottom of the [Monthly Fire Prevention Inspection Checklist form](#).

"Active la alarma de su elección para señalar que ha comenzado el simulacro y

documente este proceso utilizando el Registro de Simulacros de Incendio ubicado en la parte inferior del Formulario de Lista de Inspección Mensual de Prevención de Incendios."

- 5.** When the Fire Drill is complete, fill out the top portion of the Monthly Fire Prevention Inspection Checklist form.

"Cuando el simulacro de incendio esté completo, complete la parte superior del formulario de Lista de Inspección Mensual de Prevención de Incendios."

- 6.** Once you have completed the entire Monthly Fire Prevention Inspection Checklist form, post it in the parent information area of your program.

"Una vez que haya completado todo el formulario de Lista de Inspección Mensual de Prevención de Incendios, publíquelo en el área de información para padres de su programa."

- 7.** In preparation of your fire drill evacuation for the next month, review the exits you previously used as the Primary and Secondary Exits and plan to use an alternate exit for the next month.

a. Current Month's Exits:

i. Primary Exit used: _____

ii. Secondary Exits used: _____

b. Plan for next Month's Exits:

i. Primary Exit you will use: _____

ii. Secondary Exits you will use: _____

"En preparación para la evacuación del simulacro de incendio del próximo mes, revise las salidas que utilizó previamente como Salida Principal y Salida Secundaria y planee utilizar una salida alternativa para el próximo mes."

a. Salidas del Mes Actual:

i. Salida Principal utilizada: _____

ii. Salidas Secundarias utilizadas: _____

b. Plan para las Salidas del Próximo Mes:

i. Salida Principal que utilizará: _____

ii. Salidas Secundarias que utilizará: _____